



MINISTERSTVO FINANCIÍ SLOVENSKEJ REPUBLIKY

# FINANČNÝ SPRAVODAJCA

13/2001

PROBLEMATIKA

## **Colná**

55. Prehľady čerpania colných kvót za mesiac jún 1155

## **Daňová**

56. Opatrenie Ministerstva financií Slovenskej republiky z 12. júla 2001 na zamedzenie nezrovnalostí vzniknutých z uplatňovania § 40 zákona Slovenskej národnej rady č. 511/1992 Zb. o správe daní a poplatkov a o zmenách v sústave územných finančných orgánov v znení neskorších predpisov a § 3 ods. 2 a § 13 ods. 4 zákona č. 366/1999 Z. z. o daniach z príjmov v znení zákona č. 466/2000 Z. z. 1166

## **Finančnej kontroly**

57. Prehľad právoplatných rozhodnutí o uložení pokuty za porušenie cenových predpisov v 1. polroku 2001 1167

## **Účtovníctva**

58. Opatrenie Ministerstva financií Slovenskej republiky z 18. júna 2001, ktorým sa mení opatrenie Ministerstva financií Slovenskej republiky č. 65/253/1994 z 23. mája 1994, ktorým sa ustanovuje zostavenie konsolidovanej účtovnej závierky poisťovní v znení neskorších predpisov 1173

**55**  
**Prehľad**  
**čerpania colných kvót za mesiac jún**

Referent: Ing. Jarošová, tel.: 02/59 58 34 78

Číslo: 12356/2001-76

Mgr. Mistríková, Colné riaditeľstvo SR, tel.: 02/48 27 31 38

**Stav čerpania colných kvót bez ohľadu na krajinu pôvodu k 31. 6. 2001**

Podpoložka CS	MJ	Sadzba	Ročná kvóta	Zostatok kvóty	% čerpania
** 010290	TNN	30,0	3730,00	3730,00	0,00
** 0201		30,0			
** 0202		30,0			
** 010392	TNN	25,0	9775,00	9567,23	2,13
** 0203		30,0			
** 01041030	TNN	5,0	159,00	159,00	0,00
** 01041080		5,0			
** 020410		20,0			
** 020421		20,0			
** 020422		20,0			
** 020423		20,0			
** 020430		20,0			
** 020441		20,0			
** 020442		20,0			
** 020443		20,0			
** 020711	TNN	24,0	3270,00	2095,28	35,92
** 020712		24,0			
** 020713		24,0			
** 020714		24,0			
** 021020	TNN	30,0	550,00	550,00	0,00
** 02109011		24,0			
** 02109019		24,0			
** 02109029		24,0			
** 02109060		24,0			
** 040210	TNN	30,0	615,00	615,00	0,00
** 040221		30,0			
** 040229		35,0			
** 040310	TNN	10,0	2174,00	2106,16	3,12
** 04051011	TNN	32,0	809,00	809,00	0,00
** 04051019		32,0			
** 04051030		32,0			
** 04051050		32,0			
** 04051090		32,0			
** 04052090		32,0			
** 04059010		32,0			
** 04059090		32,0			
** 07019010	TNN	50,0	13800,00	13800,00	0,00

Podpoložka CS	MJ	Sadzba	Ročná kvóta	Zostatok kvóty	% čerpania
** 07019090		50,0			
** 08061090	TNN	28,0	3315,00	3315,00	0,00
** 110811	TNN	53,2	820,00	793,77	3,20
** 110812		55,6			
** 110813		63,4			
** 12050090	TNN	20,0	4025,00	4025,00	0,00
** 12060091	TNN	10,0	1920,00	1901,60	0,96
** 12060099		10,0			
** 151211	TNN	18,0	1140,00	1137,04	0,26
** 151219		19,0			
** 1514	TNN	20,0	1469,00	1469,00	0,00
** 151710	TNN	20,0	3990,00	3840,98	3,73
** 151790		10,0			
** 170230	TNN	50,0	75,00	22,00	70,67
** 170240		50,0			
** 190211	TNN	12,0	952,00	233,64	75,46
** 190219		12,0			
** 190220		12,0			
** 190230		10,0			
** 210500	TNN	11,0	307,00	24,29	92,09
** 220210	TNN	11,0	10160,00	9353,71	7,94
** 2204	HLT	25,0	2850,00	0,00	100,00
** 220710	TNN	70,0	820,00	820,00	0,00
** 220860	TNN	56,0	3290,00	3290,00	0,00
** 220870		56,0			
** 220890		56,0			
** 350510	TNN	52,0	1176,00	1173,87	0,18
01051111	NAR	0,0	730000,00	427461,00	41,44
01051119		0,0			
01051200	NAR	0,0	60000,00	14312,00	76,15
01051920	NAR	0,0	5000,00	5000,00	0,00
01051990	NAR	0,0	10000,00	10000,00	0,00
04070011	NAR	0,0	100000,00	0,00	100,00
04070019	NAR	0,0	3000000,00	1479000,00	50,70
10019099	TNN	0,0	100000,00	1054,01	98,95
10030090	TNN	0,0	200000,00	136788,44	31,61
10059000	TNN	0,0	78000,00	0,00	100,00
12050010	TNN	0,0	10,00	1,93	80,70
12060010	TNN	0,0	1000,00	748,61	25,14
17021100	TNN	0,0	150,00	0,00	100,00
220429 ex <sub>1</sub>	HLT	25,0	120000,00	104456,98	12,95
220429 ex <sub>2</sub>	HLT	25,0	80000,00	69519,83	13,10
28030080	TNN	0,0	5000,00	4519,03	9,62
29214100	TNN	0,0	6000,00	3415,09	43,08

Podpoložka CS	MJ	Sadzba	Ročná kvóta	Zostatok kvóty	% čerpania
29337100	TNN	0,0	6000,00	4378,82	27,02
29395000	TNN	0,0	50,00	42,00	16,00
29399090	TNN	0,0	150,00	115,50	23,00
39012010	TNN	0,0	1000,00	785,12	21,49
39012090		0,0			
39076080	TNN	0,0	4000,00	0,00	100,00
53012100	TNN	0,0	2000,00	2000,00	0,00
54023300	TNN	0,0	850,00	537,44	36,77
54033200	TNN	0,0	400,00	227,51	43,12
700510	MTK	0,0	1500000,00	1354961,00	9,67
700521		0,0			
700529		0,0			
! 38109090	KGN	0,0	375000,00	374950,00	0,01
! 39199010	KGN	0,0	122000,00	121988,00	0,01
! 39269099	KGN	0,0	11000000,00	10991752,00	0,07
! 73181491	KGN	0,0	455000,00	453310,76	0,37
! 73181510	KGN	0,0	141000,00	140985,00	0,01
! 85043190	NAR	0,0	8000000,00	7962747,00	0,47
! 85045080	NAR	0,0	292000000,00	291132096,00	0,30
! 85061099	NAR	0,0	1200000,00	1200000,00	0,00
! 85229098	KGN	0,0	3050000,00	3050000,00	0,00
! 85331000	NAR	0,0	610000000,00	609977000,00	0,00
! 85340019	NAR	0,0	23000000,00	22769600,00	1,00
! 85361010	NAR	0,0	31000000,00	30888841,00	0,36
! 85365019	NAR	0,0	20500000,00	20463434,00	0,18
! 85365080	NAR	0,0	15000000,00	14996906,00	0,02
! 85369010	NAR	0,0	130000000,00	124031241,00	4,59
! 85389099	KGN	0,0	1800000,00	1798767,00	0,07
! 85408900	NAR	0,0	1100000,00	1100000,00	0,00
! 85438995	NAR	0,0	2800000,00	2794017,00	0,21
! 85444980	KGN	0,0	15000000,00	14998708,00	0,01
! 85489090	KGN	0,0	80000,00	80000,00	0,00

poznámka: ! (od položky 38109090) označuje nové dočasné colné kvóty, ktoré Slovenská republika zaviedla 1. júna 2001 – nariadením vlády SR č. 187/2001 Z. z.

#### Stav čerpania colných kvót podľa krajín pôvodu tovaru k 31. 6. 2001

Krajina	Podpoložka CS	MJ	Sadzba	Ročná kvóta	Zostatok kvóty	% čerpania
EÚ	0203	TNN	0,0	1000,00	0,00	100,00
	021011		0,0			
	021012		0,0			
	021019		0,0			

Krajina	Podpoložka CS	MJ	Sadzba	Ročná kvóta	Zostatok kvóty	% čerpania
EÚ	0207 160231 160232 160239	TNN	0,0 0,0 0,0 0,0	250,00	0,00	100,00
EÚ	040210 040221 040229	TNN	24,0 24,0 24,0	200,00	119,83	40,09
EÚ	040510 04052090 040590	TNN	15,0 15,0 15,0	205,00	69,64	66,03
EÚ	0406	TNN	0,0	650,00	121,43	81,32
EÚ	07019010	TNN	6,0	500,00	500,00	0,00
EÚ	07019090	TNN	6,0	500,00	492,70	1,46
EÚ	0702	TNN	0,0	1000,00	0,00	100,00
EÚ	* 07081000	TNN	0,0	50,00	50,00	0,00
EÚ	10059000	TNN	4,2	700,00	295,78	57,75
EÚ	15151100	TNN	0,0	150,00	0,00	100,00
EÚ	15159010 15159021 15159029 15159031 15159040 15159059 15159060 15159051 15159091 15159099	TNN	0,0 0,0 0,0 0,0 0,0 0,0 0,0 12,7 12,7 12,7	1000,00	1000,00	0,00
EÚ	151610 15162010 15162091	TNN	10,0 9,0 9,0	1000,00	996,92	0,31
EÚ	15162095 15162096 15162098	TNN	0,0 0,0 0,0	1000,00	0,00	100,00
EÚ	15171090	TNN	10,0	270,00	191,60	29,04
EÚ	1601 160241 160242 160249	TNN	0,0 0,0 0,0 0,0	100,00	63,40	36,60
EÚ	20019096	TNN	0,0	50,00	50,00	0,00
EÚ	2002	TNN	0,0	500,00	0,00	100,00
EÚ	20056000	TNN	0,0	50,00	49,53	0,93
EÚ	22086011 22086019	HLT	15,0 15,0	5000,00	1153,64	76,93
EÚ	2401	TNN	2,4	1000,00	795,68	20,43
RO	* 07020000	TNN	7,5	500,00	500,00	0,00



Krajina	Podpoložka CS	MJ	Sadzba	Ročná kvóta	Zostatok kvóty	% čerpania
	04069075		8,0			
	04069076		8,0			
	04069078		8,0			
	04069079		8,0			
	04069081		8,0			
	04069082		8,0			
	04069084		8,0			
	04069085		8,0			
	04069086		8,0			
	04069087		8,0			
	04069088		8,0			
SI	07019090	TNN	30,0	3000,00	3000,00	0,00
SI	* 08081050	TNN	5,0	1000,00	1000,00	0,00
	* 08081090		5,0			
	* 08081020		5,0			
SI	1601	TNN	15,0	200,00	200,00	0,00
SI	160241	TNN	15,0	200,00	200,00	0,00
	16029010		15,0			
	16029051		15,0			
	16029061		15,0			
	16029069		15,0			
	16029072		15,0			
	16029074		15,0			
	16029076		15,0			
	16029078		15,0			
SI	190110	TNN	8,0	100,00	100,00	0,00
SI	2105	TNN	15,0	50,00	50,00	0,00
SI	2203	HLT	12,0	2000,00	2000,00	0,00
SI	2204	HLT	25,0	2000,00	24,40	98,78
SI	220820	HLT	10,0	500,00	500,00	0,00
	220840		10,0			
	220850		10,0			
	220860		20,0			
	220870		20,0			
	220890		20,0			
SI	2209	TNN	5,0	250,00	239,38	4,25
SI	240290	TNN	30,0	100,00	100,00	0,00
HU	040310	TNN	15,0	100,00	100,00	0,00
HU	0406	TNN	0,0	300,00	252,64	15,79
HU	07019010	TNN	10,0	10000,00	10000,00	0,00
	07019090		10,0			
HU	1107	TNN	5,0	4000,00	4000,00	0,00
HU	16010091	TNN	0,0	400,00	353,94	11,52
HU	2105	TNN	15,0	250,00	250,00	0,00
HU	2203	HLT	10,0	6000,00	6000,00	0,00

Krajina	Podpoložka CS	MJ	Sadzba	Ročná kvóta	Zostatok kvóty	% čerpania
HU	2204	HLT	10,0	12000,00	0,00	100,00
HU	220860	HLT	30,0	2500,00	2235,40	10,58
	220870		30,0			
	220890		30,0			
PL	07019010	TNN	15,0	25000,00	25000,00	0,00
	07019090		15,0			
PL	21069020	HLT	12,5	2000,00	1710,64	14,47
	220820		12,5			
	220830		5,0			
	220840		7,5			
	220860		28,0			
	220870		28,0			
	220890		28,0			
PL	240210	TNN	26,0	50,00	50,00	0,00
	240220		32,5			
	240290		32,5			
	240310		13,0			
	240391		13,0			
	240399		13,0			
US	0207	TNN	24,0	300,00	300,00	0,00
LV	1806	TNN	10,0	50,00	50,00	0,00
LV	190211	TNN	5,0	100,00	100,00	0,00
	190219		5,0			
	190220		5,0			
	190230		5,0			
LV	2203	TNN	10,0	100,00	100,00	0,00
LV	220860	TNN	30,0	150,00	150,00	0,00
	220870		30,0			
	220890		30,0			
IL	01051200	TNN	0,0	0,65	0,65	0,00
IL	* 0603	TNN	0,0	100,00	96,01	3,99
IL	* 07096010	TNN	6,0	100,00	100,00	0,00
IL	071290	TNN	0,0	100,00	100,00	0,00
IL	080610	TNN	0,0	100,00	100,00	0,00
IL	08071900	TNN	5,5	100,00	100,00	0,00
IL	170490	TNN	7,5	100,00	100,00	0,00
IL	1806	TNN	7,5	100,00	100,00	0,00
	19042010		4,0			
IL	19049010	TNN	17,0	100,00	100,00	0,00
	19051000		4,5			
	19052010		4,5			
	19052030		4,5			
	19052090		4,5			
	190530		4,5			
	190540		4,5			



Krajina	Podpoložka CS	MJ	Sadzba	Ročná kvóta	Zostatok kvóty	% čerpania
	19059020		4,5			
	19059030		4,5			
	19059040		4,5			
	19059045		4,5			
	19059055		4,5			
	19059060		4,5			
	19059090		4,5			
IL	210410	TNN	3,5	50,00	50,00	0,00
IL	210610	TNN	3,0	200,00	160,42	19,79
IL	220860	HLT	25,0	1000,00	1000,00	0,00
	220870		25,0			
	220890		25,0			
TR	0406	TNN	0,0	100,00	100,00	0,00
TR	* 07020000	TNN	7,0	150,00	150,00	0,00
TR	071022	TNN	5,0	100,00	100,00	0,00
TR	* 080930	TNN	4,0	200,00	200,00	0,00
TR	1704	TNN	7,0	100,00	31,23	68,77
TR	1806	TNN	7,0	100,00	91,19	8,81
TR	2002	TNN	8,0	100,00	100,00	0,00
TR	20079920	TNN	11,0	200,00	200,00	0,00
	20079951		11,0			
	20079998		11,0			
TR	20098011	TNN	2,0	300,00	300,00	0,00
	20098019		2,0			
	20098033		2,0			
	20098035		2,0			
	20098036		2,0			
	20098038		2,0			
	20098050		2,0			
	20098061		2,0			
	20098063		2,0			
	20098069		2,0			
	20098071		2,0			
	20098073		2,0			
	20098079		2,0			
	20098084		2,0			
	20098086		2,0			
	20098088		2,0			
	20098089		2,0			
	20098096		2,0			
	20098097		2,0			
	20098099		2,0			
	20099021		2,0			
	20099029		2,0			
	20099051		2,0			

Krajina	Podpoložka CS	MJ	Sadzba	Ročná kvóta	Zostatok kvóty	% čerpania
	20099059		2,0			
	20099092		2,0			
	20099094		2,0			
	20099095		2,0			
	20099096		2,0			
	20099097		2,0			
	20099098		2,0			
TR	2104	TNN	0,0	100,00	100,00	0,00
TR	2203	HLT	0,0	1000,00	1000,00	0,00
TR	24011050	TNN	3,0	200,00	200,00	0,00
	24011060		3,0			
	24011070		3,0			
	24011080		3,0			
	24011090		3,0			
BG	040310	TNN	10,0	100,00	100,00	0,00
BG	040610	TNN	5,0	100,00	100,00	0,00
	040620		5,0			
	040630		5,0			
	040640		5,0			
	04069001		5,0			
	04069002		5,0			
	04069003		5,0			
	04069004		5,0			
	04069005		5,0			
	04069006		5,0			
	04069013		5,0			
	04069015		5,0			
	04069017		5,0			
	04069018		5,0			
	04069019		5,0			
	04069021		5,0			
	04069023		5,0			
	04069025		5,0			
	04069027		5,0			
	04069029		5,0			
	04069031		5,0			
	04069033		5,0			
	04069035		5,0			
	04069037		5,0			
	04069039		5,0			
	04069050		5,0			
	04069061		5,0			
	04069063		5,0			
	04069069		5,0			
	04069073		5,0			

Krajina	Podpoložka CS	MJ	Sadzba	Ročná kvóta	Zostatok kvóty	% čerpania
	04069075		5,0			
	04067076		5,0			
	04069078		5,0			
	04069079		5,0			
	04069081		5,0			
	04069082		5,0			
	04069084		5,0			
	04069085		5,0			
	04069086		5,0			
	04069087		5,0			
	04069088		5,0			
BG	* 06031010	TNN	10,0	100,00	100,00	0,00
	* 06031020		10,0			
	* 06031040		10,0			
	* 06031050		10,0			
	* 06031080		10,0			
BG	07019090	TNN	50,0	500,00	500,00	0,00
BG	* 07020000	TNN	5,0	100,00	100,00	0,00
BG	07031019	TNN	6,0	100,00	100,00	0,00
	07031090		6,0			
BG	* 07070005	TNN	9,0	300,00	300,00	0,00
	07070090		9,0			
BG	07095110	TNN	5,0	100,00	100,00	0,00
BG	07096010	TNN	5,0	200,00	200,00	0,00
	07096099		5,0			
BG	* 08061010	TNN	0,0	100,00	100,00	0,00
	08061090		11,5			
BG	* 08092005	TNN	2,0	150,00	150,00	0,00
	08094005		0,0			
	08094090		0,0			
BG	12060091	TNN	10,0	100,00	100,00	0,00
	12060099		10,0			
BG	1601	TNN	10,0	100,00	100,00	0,00
BG	160241	TNN	10,0	100,00	100,00	0,00
	16029010		10,0			
	16029051		10,0			
	16029031		2,5			
	16029061		15,0			
	16029069		15,0			
BG	180631	TNN	7,5	100,00	100,00	0,00
	180632		7,5			
	180690		7,5			
BG	190220	TNN	12,0	100,00	100,00	0,00
	190230		12,0			
BG	20019020	TNN	6,0	100,00	60,27	39,73

Krajina	Podpoložka CS	MJ	Sadzba	Ročná kvóta	Zostatok kvóty	% čerpania
	20019030		6,0			
	20019050		2,5			
	20019065		6,0			
	20019070		6,0			
	20019075		6,0			
	20019085		6,0			
	20019091		6,0			
	20019096		6,0			
BG	20059075	TNN	10,0	100,00	100,00	0,00
BG	200710	TNN	12,0	100,00	100,00	0,00
	20079910		2,5			
	20079920		12,0			
	20079931		12,0			
	20079933		12,0			
	20079935		2,5			
	20079939		2,5			
	20079951		12,0			
	20079955		12,0			
	20079958		12,0			
	20079991		12,0			
	20079993		12,0			
	20079998		12,0			
BG	220421	HLT	25,0	500,00	332,60	33,48
BG	220429	HLT	25,0	5000,00	253,85	94,92
BG	220820	HLT	12,0	500,00	181,73	63,65
	220830		5,0			
	220840		7,5			
	220850		7,5			
BG	240110	TNN	4,5	100,00	100,00	0,00
	240120		4,5			
	240130		2,0			
EE	040210	TNN	0,0	200,00	200,00	0,00
	040221		0,0			
	040229		0,0			
EE	04061020	TNN	0,0	350,00	350,00	0,00
	040690		0,0			
EE	081190	TNN	0,0	50,00	50,00	0,00
EE	160100	TNN	0,0	200,00	200,00	0,00
	16022090		0,0			
	160231		0,0			
	160232		0,0			
	160250		0,0			
EE	160241	TNN	0,0	100,00	100,00	0,00
	160242		0,0			
	160249		0,0			

Krajina	Podpoložka CS	MJ	Sadzba	Ročná kvóta	Zostatok kvóty	% čerpania
EE	190190	TNN	0,0	200,00	200,00	0,00
EE	190520	TNN	0,0	100,00	100,00	0,00
EE	200980	TNN	0,0	70,00	70,00	0,00
EE	2105	TNN	15,0	100,00	100,00	0,00
EE	21069010	TNN	0,0	200,00	200,00	0,00
	21069020		0,0			
	21069092		0,0			
	21069098		0,0			
EE	220210	TNN	0,0	50,00	50,00	0,00
EE	220300	TNN	0,0	100,00	100,00	0,00
EE	220860	TNN	25,0	100,00	100,00	0,00

Ing. ĽUBICA ŠEBOVÁ, v. r.  
poverená zastupovaním  
generálneho riaditeľa sekcie daňovej a colnej

## 56

## Opatrenie

**Ministerstva financií Slovenskej republiky z 12. júla 2001 na zamedzenie nezrovnalostí vzniknutých z uplatňovania § 40 zákona Slovenskej národnej rady č. 511/1992 Zb. o správe daní a poplatkov a o zmenách v sústave územných finančných orgánov v znení neskorších predpisov a § 3 ods. 2 a § 13 ods. 4 zákona č. 366/1999 Z. z. o daniach z príjmov v znení zákona č. 466/2000 Z. z.**

Referent: Ing. Debnárová, tel.: 02/59 58 34 71  
Ing. Mastihubová, tel.: 02/59 58 35 00

Číslo: 10433/2001-71

Ministerstvo financií Slovenskej republiky podľa § 103 ods. 5 zákona Slovenskej národnej rady č. 511/1992 Zb. o správe daní a poplatkov a o zmenách v sústave územných finančných orgánov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon“) ustanovuje:

## § 1

(1) Podľa § 40 ods. 1 a 3 zákona podávajú majetkové priznanie do 30. septembra tretieho kalendárneho roka fyzické osoby, ktoré majú v Slovenskej republike trvalý pobyt, alebo sa tu obvykle zdržujú a právnické osoby zaoberajúce sa podnikateľskou činnosťou so sídlom na území Slovenskej republiky. Podľa § 40 ods. 9 a 10 zákona sa zdaňuje len ten zistený majetkový prírastok, pri ktorom zdanenie nebolo preukázané,

a nie majetkový prírastok zistený z majetkového priznania.

(2) Podľa § 3 ods. 2 zákona č. 366/1999 Z. z. o daniach z príjmov v znení zákona č. 466/2000 Z. z. (ďalej len „zákon o daniach z príjmov“) sa u fyzických osôb ustanovuje ako predmet dane majetkový prírastok zistený z majetkového priznania, ktorý sa podľa § 13 ods. 4 zákona o daniach z príjmov zdaňuje sadzbou dane 42 %. Pre právnické osoby predmet dane a sadzba dane pri majetkových prírástkoch zistených z majetkového priznania nie sú zákonom o daniach z príjmov ustanovené.

## § 2

Vzhľadom na rozpory, ktoré vznikajú z uplatňovania ustanovení uvedených v § 1 tohto opatrenia a s prihliadnutím na § 2 zákona, sa podávanie

majetkového priznania právnickými osobami a fyzickými osobami v roku 2001 odkladá. Majetkové priznanie, ktorého podanie sa odkladá, sa podá v termíne, ktorý ustanoví zákon.

## § 3

Toto opatrenie nadobúda účinnosť 1. augusta 2001.

BRIGITA SCHMÖGNEROVÁ, v. r.  
ministerka financií Slovenskej republiky

57

## Prehľad právoplatných rozhodnutí o uložení pokuty za porušenie cenových predpisov v 1. polroku 2001

Referent: Ing. Pacalaj, tel.: 02/59 58 30 24

Číslo: 13 041/2001-102

P. č.	Rozhodnutie vydalo dňa:	Kontrolovaná organizácia	Pokuta v Sk	Porušenie cenových predpisov	Porušenie cen. reg. opat. za:
<b>SFK Bratislava a MF SR</b>					
1.	4. 1. 2001	H-PROBYT, spol. s r. o., Bratislava	11 945,-	§ 17 ods. 1 písm. b)	Voda
2.	5. 1. 2001	Bytový podnik Modra	31 000,-	§ 17 ods. 1 písm. b), c)	Teplo, voda
3.	5. 1. 2001	HOLDEX, spol. s r. o., Holič	20 000,-	§ 17 ods. 1 písm. b)	Nájomné
4.	5. 1. 2001	Mestská časť Karlova Ves, Bratislava	7 800,-	§ 17 ods. 4 písm. c)	Nesplnené opatrenie
5.	8. 1. 2001	Poľnohospodárske bytové družstvo, Topolčany	8 000,-	§ 17 ods. 1 písm. b)	Voda
6.	11. 1. 2001	Mesto Topolčany	10 938,-	§ 17 ods. 1 písm. a)	Nájomné
7.	20. 1. 2001	Mesto Senec	1 701 000,-	§ 17 ods. 1 písm. a)	Nájomné, teplo
8.	23. 1. 2001	Mestská časť Staré mesto, Bratislava	7 771,-	§ 17 ods. 1 písm. a), b)	Voda
9.	24. 1. 2001	Cesty, a. s., Nitra	40 000,-	§ 17 ods. 1 písm. f)	Stavebné práce
10.	24. 1. 2001	Západoslovenské energetické závody, š. p., Bratislava	15 000,-	§ 17 ods. 4 písm. d)	Stavebné práce
11.	30. 1. 2001	Mestská časť Karlova Ves, Bratislava	5 000,-	§ 17 ods. 4 písm. d)	Nájomné
12.	30. 1. 2001	SLUŽBYT, s. r. o., Nitra	1 054 141,-	§ 17 ods. 1 písm. a)	Nájomné

P. č.	Rozhodnutie vydalo dňa:	Kontrolovaná organizácia	Pokuta v Sk	Porušenie cenových predpisov	Porušenie cen. reg. opatr. za:
13.	31. 1. 2001	Staromestská, a. s., Bratislava	12 000,-	§ 17 ods. 1 písm. b), § 17 ods. 4 písm. d)	Teplo
14.	6. 2. 2001	Karloveská realizačná spoločnosť, s. r. o., Bratislava	7 786,-	§ 17 ods. 1 písm. b), § 17 ods. 4 písm. d)	Teplo
15.	6. 2. 2001	Okresný úrad Trnava	150 000,-	§ 17 ods. 3	Stavebné práce
16.		Šuriansky cukrovar, a. s., Šurany	5 000,-	§ 17 ods. 1 písm. b)	Teplo
17.	10. 2. 2001	Okresné stavebné bytové družstvo, Dunajská Streda	8 392,-	§ 17 ods. 1 písm. b), c)	Teplo
18.	22. 2. 2001	MEDIAL BYT, družstvo, Bratislava	5 000,-	§ 17 ods. 1 písm. b)	Voda
19.	28. 2. 2001	Bysprav, spol. s r. o., Galanta	2 969,-	§ 17 ods. 1 písm. a)	Odvoz odpadu
20.	1. 3. 2001	Mestský bytový podnik, s. r. o., Sered'	152 869,-	§ 17 ods. 1 písm. a), b)	Voda
21.	14. 3. 2001	ISTROCHEM, a. s., Bratislava	3 000,-	§ 17 ods. 1 písm. b)	Voda
22.	19. 3. 2001	Okresný úrad Bratislava	13 945,-	§ 17 ods. 1 písm. a), b), c)	Voda
23.	2. 4. 2001	Bytový podnik Petržalka, Bratislava	5 674,-	§ 17 ods. 1 písm. a), b)	Nájomné služby
24.	3. 3. 2001	Mestský úrad, bytové hospodárstvo, Leopoldov	39 476,-	§ 17 ods. 1 písm. a), b), c)	Teplo
25.	3. 3. 2001	FORTUNAE, spol. s r. o., Levice	252 285,-	§ 17 ods. 1 písm. a)	Nájomné
26.	9. 3. 2001	STRAUBYT, spol. s r. o., Bratislava	14 000,-	§ 17 ods. 1 písm. a)	Nájomné služby
27.	22. 3. 2001	Okresný úrad Trnava	5 000,-	§ 17 ods. 3	Stavebné práce
28.	31. 3. 2001	ASTER, spol. s r. o., Bratislava	9 463,-	§ 17 ods. 1 písm. c)	Vynútené výkony
29.	20. 4. 2001	Stavebné bytové družstvo KREDIT, Bratislava	18 810,-	§ 17 ods. 1 písm. b), § 17 ods. 4 písm. d)	Teplo
30.	20. 4. 2001	Prvá správcovská, a. s., Bratislava	11 725,-	§ 17 ods. 1 písm. b)	Voda
31.	2. 5. 2001	Pal - Inalfa, a. s., Vrábľe	17 995,-	§ 17 ods. 1 písm. a), § 17 ods. 4 písm. a)	Nájomné služby

P. č.	Rozhodnutie vydalo dňa:	Kontrolovaná organizácia	Pokuta v Sk	Porušenie cenových predpisov	Porušenie cen. reg. opatr. za:
32.	22. 5. 2001	Slovenská poľnohospodárska univerzita Nitra	10 000,-	§ 17 ods. 3	Stavebné práce
33.	22. 5. 2001	Západoslovenské vodárne a kanalizácie, š. p., Bratislava	50 000,-	§ 17 ods. 3	Stavebné práce
34.	22. 5. 2001	Vodohospodárske stavby, a. s.	100 000,-	§ 17 ods. 1 písm. f)	Stavebné práce
35.	31. 5. 2001	Okresný úrad Zlaté Moravce	5 000,-	§ 17 ods. 3	Stavebné práce
36.	21. 6. 2001	VL INTERNATIONAL, s. r. o., Bratislava	264 761,-	§ 17 ods. 1 písm. a), b), c)	Teplo
37.	21. 6. 2001	Vetes, spol. s r. o., Vrbové	28 000,-	§ 17 ods. 4 písm. d)	Neplnenie opatrení
38.	23. 6. 2001	Dominik BAJČAN, Nitra	50 000,-	§ 17 ods. 1 písm. f)	Stavebné práce
39.	23. 6. 2001	Literárne informačné centrum Bratislava	5 000,-	§ 17 ods. 1 písm. f)	Stavebné práce
40.	23. 6. 2001	Jaroslav Kuruc – THERMOPLYN, Nové Zámky	5 000,-	§ 17 ods. 1 písm. f)	Stavebné práce
41.	23. 6. 2001	Ministerstvo vnútra SR, Bratislava	32 000,-	§ 17 ods. 3	Stavebné práce
42.	25. 6. 2001	Bytový podnik Dúbravka, Bratislava	130 800,-	§ 17 ods. 4 písm. c), § 17 ods. 1 písm. b)	Voda
43.	27. 6. 2001	Transformátory, a. s., Bratislava	105 500,-	§ 17 ods. 4 písm. c), § 17 ods. 1 písm. f)	Teplo
44.	19. 12. 2001	ASTER, spol. s r. o., Bratislava	20 000,-	§ 17 ods. 4 písm. c)	Vynútené výkony
<b>SFK Zvolen a MF SR</b>					
1.	8. 1. 2001	Stredoslovenské kameňolomy, a. s., Žilina	45 000,-	§ 17 ods. 1 písm. c)	Kamenivo
2.	22. 1. 2001	Stavebné bytové družstvo Banská Bystrica	4 000,-	§ 17 ods. 1 písm. b)	Teplo
3.	24. 1. 2001	AGRO Ratka, s. r. o.	5 000,-	§ 17 ods. 1 písm. f)	Kamenivo
4.	29. 1. 2001	SOU železničné Zvolen	6 000,-	§ 17 ods. 1 písm. c), f)	Teplo
5.	2. 2. 2001	TEXICON – RTZ, s. r. o., Ružomberok	53 021,-	§ 17 ods. 1 písm. a), b)	Teplo



P. č.	Rozhodnutie vydalo dňa:	Kontrolovaná organizácia	Pokuta v Sk	Porušenie cenových predpisov	Porušenie cen. reg. opatr. za:
6.	6. 2. 2001	Matador, a. s., Púchov	165 000,-	§ 17 ods. 1 písm. c), f)	Teplo
7.	6. 2. 2001	Mestský bytový podnik Handlová	4 000,-	§ 17 ods. 1 písm. b)	Nájomné
8.	7. 2. 2001	Mesto Detva	17 773,-	§ 17 ods. 1 písm. a)	Nájomné
9.	28. 2. 2001	Hotel Národný dom, s. r. o., Banská Bystrica	5 000,-	§ 17 ods. 1 písm. f)	Ubytovacie služby
10.	1. 3. 2001	Krajský úrad Trenčín	5 000,-	§ 17 ods. 3	Stavebné práce
11.	1. 3. 2001	MŠM, spol. s r. o., Banská Bystrica	2 000,-	§ 17 ods. 4 písm. c)	Teplo
12.	2. 3. 2001	STK, spol. s r. o., Rybany	5 000,-	§ 17 ods. 1 písm. f)	Vynútené výkony
13.	19. 3. 2001	STAMON Q, s. r. o., Banská Bystrica	40 000,-	§ 17 ods. 1 písm. f)	Stavebné práce
14.	12. 3. 2001	STK, s. r. o., Čadca	5 000,-	§ 17 ods. 1 písm. f)	Vynútené výkony
15.	12. 3. 2001	Ing. Miroslav Kotrbek – STK, Žilina	30 000,-	§ 17 ods. 1 písm. f)	Vynútené výkony
16.	30. 3. 2001	Váhostav, a. s., Žilina	60 000,-	§ 17 ods. 1 písm. f)	Stavebné práce
17.	30. 3. 2001	ODS – dopravné stavby, s. r. o., Žilina	15 000,-	§ 17 ods. 1 písm. f)	Stavebné práce
18.	3. 4. 2001	STK Trenčín, s. r. o., Trenčín	60 000,-	§ 17 ods. 1 písm. f)	Vynútené výkony
19.	17. 4. 2001	MARMONT, spol. s r. o., Žilina	47 000,-	§ 17 ods. 1 písm. f)	Stavebné práce
20.	23. 4. 2001	Ľudovít Kyška – LAMONT, Žilina	11 000,-	§ 17 ods. 1 písm. f)	Stavebné práce
21.	24. 4. 2001	Spoločnosť NOVIN, s. r. o., Žilina	3 000,-	§ 17 ods. 1 písm. f)	Stavebné práce
22.	21. 5. 2001	STaS, spol. s r. o., Krasno nad Kysucou	30 000,-	§ 17 ods. 1 písm. f)	Stavebné práce
23.	21. 5. 2001	Okresný úrad Detva	5 000,-	§ 17 ods. 3	Stavebné práce
24.	24. 5. 2001	Jaroslav Petrák – VOPOS – TERM, Lučenec	5 000,-	§ 17 ods. 1 písm. f)	Stavebné práce

P. č.	Rozhodnutie vydalo dňa:	Kontrolovaná organizácia	Pokuta v Sk	Porušenie cenových predpisov	Porušenie cen. reg. opatr. za:
25.	24. 5. 2001	Stavebné bytové družstvo Lučenec	5 000,-	§ 17 ods. 1 písm. b)	Teplo
26.	25. 5. 2001	Pivovar URPÍN BB, s. r. o., Slovenská Lupča	199 500,-	§ 17 ods. 1 písm. a)	Nájomné
27.	30. 5. 2001	Obec Svätý Anton	8 861,-	§ 17 ods. 1 písm. a)	Voda
28.	6. 6. 2001	Rudné Bane, š. p., Banská Bystrica	20 000,-	§ 17 ods. 1 písm. a)	Voda
29.	7. 6. 2001	Rudné Bane, š. p., Banská Bystrica	2 000,-	§ 17 ods. 1 písm. a)	Nájomné
30.	7. 6. 2001	J – STAV, spol. s r. o., Veľký Krtíš	40 000,-	§ 17 ods. 1 písm. f)	Stavebné práce
31.	7. 6. 2001	Ing. Bohumil Glezgo – REMESLO, Dolná Ždáňa	36 000,-	§ 17 ods. 1 písm. f)	Stavebné práce
32.	12. 6. 2001	GASSTAV, spol. s r. o., Zvolen	3 000,-	§ 17 ods. 1 písm. f)	Stavebné práce
33.	11. 6. 2001	Mestský bytový podnik, s. r. o., Púchov	1 000 000,-	§ 17 ods. 1 písm. b)	Voda
34.	25. 6. 2001	HONTTERM, spol. s r. o., Krupina	320 000,-	§ 17 ods. 1 písm. c)	Teplo
35.	25. 6. 2001	Bytový podnik Harmanec	151 373,-	§ 17 ods. 1 písm. a), c)	Teplo
<b>SFK Košice a MF SR</b>					
1.	2. 1. 2001	Závody ťažkého strojárstva, a. s., Sabinov	3 000,-	§ 17 ods. 1 písm. f), § 17 ods. 4 písm. a), d)	Teplo
2.	2. 1. 2001	SE, a. s., OZ Tepelná energetika, Košice	550 000,-	§ 17 ods. 1 písm. c)	Teplo
3.	12. 1. 2001	SVB a nebytových priestorov Kežmarok	3 000,-	§ 17 ods. 1 písm. a)	Nájomné
4.	30. 1. 2001	Tepelné hospodárstvo, s. r. o., Košice	275 000,-	§ 17 ods. 1 písm. a), b)	Teplo
5.	1. 2. 2001	RADEN, s. r. o., Košice	20 000,-	§ 17 ods. 4 písm. d)	Teplo
6.	1. 2. 2001	Bytové družstvo, Tyršovo námestie, Košice	1 000,-	§ 17 ods. 4 písm. d)	Teplo
7.	1. 2. 2001	Obec Zborov	2 500,-	§ 17 ods. 1 písm. b)	Teplo

P. č.	Rozhodnutie vydalo dňa:	Kontrolovaná organizácia	Pokuta v Sk	Porušenie cenových predpisov	Porušenie cen. reg. opatr. za:
8.	5. 2. 2001	Slovakia – Tatry, s. r. o., Tatranská Lomnica	5 000,-	§ 17 ods. 4 písm. d)	Ubytovacie služby
9.	13. 3. 2001	MIBYT, s. r. o., Veľké Kapušany	3 500,-	§ 17 ods. 1 písm. a)	Voda
10.	6. 4. 2001	MEBYT, s. r. o., Sečovce	4 011,-	§ 17 ods. 1 písm. a)	Nájomné
11.	17. 4. 2001	VIHORLAT, a. s., Snina	2 548 088,-	§ 17 ods. 1 písm. f), § 17 ods. 4 písm. a), d)	Teplo
12.	17. 4. 2001	Bytový podnik, s. r. o., Trebišov	150 000,-	§ 17 ods. 1 písm. c), § 17 ods. 4 písm. d)	Teplo
13.	11. 5. 2001	INTEL, a. s., Poprad	5 000,-	§ 17 ods. 4 písm. d)	Ubytovacie služby
14.	11. 5. 2001	Hotel BARBAKAN, Levoča	5 000,-	§ 17 ods. 1 písm. f)	Ubytovacie služby
15.	14. 5. 2001	Správcovská firma, s. r. o., Spišská Nová Ves	5 000,-	§ 17 ods. 1 písm. a)	Teplo, voda
16.	18. 5. 2001	MBP, obecný podnik, Čierna nad Tisou	6 593,-	§ 17 ods. 1 písm. a), § 17 ods. 4 písm. d)	Teplo
17.	4. 5. 2001	Okresné stavebné bytové družstvo Trebišov	10 000,-	§ 17 ods. 1 písm. f), § 17 ods. 4 písm. a)	Teplo, voda
18.	13. 6. 2001	Tatra Hotel SLOVAKIA, a. s., Štrbské Pleso	3 000,-	§ 17 ods. 4 písm. d)	Ubytovacie služby
19.	14. 6. 2001	Mestské hospodárstvo mesta Spišské Vlachy	5 000,-	§ 17 ods. 4 písm. d)	Teplo
20.	21. 6. 2001	BELLEVUE, spol. s r. o., Bardejov	10 000,-	§ 17 ods. 1 písm. f), § 17 ods. 4 písm. d)	Ubytovacie služby
21.	8. 3. 2001	TSMK, spol. s r. o., Košice	740 481,-	§ 17 ods. 1 písm. c)	Stavebné práce

Legenda:

**Pokuty uložené podľa § 17 ods. 1 zákona NR SR č. 18/1996 Z. z. o cenách**

ods. 1

písm. a) prekročenie úradne stanovenej ceny

písm. b) pri predaji nesplnil podmienku, ktorú určil cenový úrad na uplatnenie ceny

písm. c) nedodržanie podmienok vecnej regulácie cien

písm. d) neplnenie informačnej a evidenčnej povinnosti

písm. f) nesplnenie informačnej povinnosti podľa § 13 až 15

ods. 4

písm. c) nesplnenie opatrení na nápravu nedostatkov

písm. d) iné porušenie cenových predpisov

Súčasne Ministerstvo financií SR oznamuje, že uložením pokuty nie je dotknuté právo na vydanie bezdôvodného obohatenia, na úkor koho sa získalo (§ 18 ods. 6 zákona č. 18/ 1996 Z. z. o cenách). Ak toto bezdôvodné obohatenie nemožno vydať tomu, na úkor koho sa získalo, stane sa príjmom štátneho rozpočtu.

Ing. MIROSLAV BOROVSÝ, v. r.  
riaditeľ odboru finančnej kontroly

58

## Opatrenie

**Ministerstva financií Slovenskej republiky z 18. júna 2001, ktorým sa mení opatrenie  
Ministerstva financií Slovenskej republiky č. 65/253/1994 z 23. mája 1994,  
ktorým sa ustanovuje zostavenie konsolidovanej účtovnej závierky poisťovní  
v znení neskorších predpisov**

Referent: Ing. Fabová, tel.: 02/59 58 31 33

Číslo: 7314/2001-92

Ministerstvo financií Slovenskej republiky podľa § 4 ods. 2 zákona č. 563/1991 Zb. o účtovníctve v znení zákona č. 173/1998 Z. z. a zákona č. 336/1999 Z. z. ustanovuje:

### Čl. I

Opatrenie Ministerstva financií Slovenskej republiky č. 65/253/1994 z 23. mája 1994, ktorým sa ustanovuje zostavenie konsolidovanej účtovnej závierky poisťovní v znení opatrenia č. 65/351/1995 z 2. augusta 1995 a opatrenia č. 1276/1999-KM z 1. marca 1999, sa mení takto:

V prílohe č. 1 k opatreniu kapitoly IX a X znejú:

### „KAPITOLA IX

### KONSOLIDOVANÁ SÚVAHA

#### Článok 1

#### Štruktúra a obsah konsolidovanej súvahy

Štruktúra a obsah konsolidovanej súvahy sú uvedené v tejto tabuľke:

Kons. Úč. POI 1-01

**Konsolidovaná súvaha poisťovní**

k .....

Názov a sídlo účtovnej jednotky

Číslo riadku	Názov položky	Odvolávka na riadok individuálneho výkazu Úč POI 1-01	Čistá výška minulého účtovného obdobia (v tis. Sk)	Čistá výška bežného účtovného obdobia (v tis. Sk)
a	b	c	1	2
	<b>I. AKTÍVA</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>
1	Nehmotný majetok	11		
2	Zriaďovacie výdavky	12		
3	Ocenenie účtovnej jednotky pri jej kúpe	13		
4	Priemyslové a podobné práva	14		
5	Programové produkty (software)	15		
6	Výsledky výskumnej a vývojovej činnosti	16		
7	Ostatný nehmotný majetok	17		
8	Aktívny konsolidačný rozdiel	x		
9	Finančné umiestnenie (investície)	18		
10	Pozemky a stavby	19		
11	z rezerv poisťovne	21		
12	Finančné umiestnenie v podnikoch tretích osôb a ostatné dlhodobé pohľadávky	22		
13	Podielové cenné papiere a vklady v podnikoch s rozhodujúcim vplyvom	23		
14	Podielové cenné papiere a vklady v podnikoch s podstatným vplyvom	25		
15	z toho: aktívny konsolidačný rozdiel pri použití metódy uvedenia do ekvivalencie	x		
16	Obligácie a ostatné dlhopisy vydané podnikmi s rozhodujúcim vplyvom	27		
17	Obligácie a ostatné dlhopisy vydané podnikmi s podstatným vplyvom	29		
18	Ostatné podielové cenné papiere a vklady	31		
19	Ostatné finančné umiestnenie	33		
20	Cenné papiere s premenlivým výnosom	34		
21	Cenné papiere s pevným výnosom	36		
22	Finančné umiestnenie v podielových fondoch správcovských spoločností, investičných fondoch a združeniach	38		

a	b	c	1	2
23	Hypotekárne záložné listy	40		
24	Ostatné pôžičky	42		
25	Vklady v bankách	44		
26	Iné finančné umiestnenie	46		
27	Vklady pri aktívnom zaistení	48		
28	Finančné umiestnenie v mene poistených	49		
29	Pohľadávky	50		
30	Pohľadávky z priameho poistenia a zaistenia	51		
31	Pohľadávky voči poistencom	52		
32	Pohľadávky voči sprostredkovateľom	53		
33	Pohľadávky pri operáciách zaistenia	54		
34	Pohľadávky z upísaného základného imania	55		
35	Ostatné pohľadávky	56		
36	Ostatné aktíva	57		
37	Hmotný huteľný majetok	58		
38	Prevádzkový huteľný majetok odpisovaný	59		
39	Neprevádzkový huteľný majetok odpisovaný	60		
40	Ostatný huteľný huteľný majetok odpisovaný	61		
41	Huteľný huteľný majetok neodpisovaný	62		
42	Opravná položka k odplatne nadobudnutému majetku	63		
43	Obstaranie majetku	64		
44	Poskytnuté preddavky na neuteľný a huteľný majetok	65		
45	Zásoby	66		
46	Pokladničné hodnoty a ostatný finančný majetok	67		
47	Účty v bankách	68		
48	Pokladnica a iné pokladničné hodnoty	69		
49	z toho: Šeky	70		
50	Vlastné akcie	71		
51	Účty časového rozlíšenia a prechodné účty aktívne	72		
52	Úroky a nájomné	73		
53	Obstarávacie náklady na poistné zmluvy	74		
54	Kurzové rozdiely aktívne	75		

a	b	c	1	2
55	Dohadné účty aktívne	76		
56	Ostatné časové rozlíšenie aktívne	77		
57	AKTÍVA CELKOM	78		
998	Kontrolné číslo		x	

	II. PASÍVA	x	x	x
58	Základné imanie a fondy	79		
59	Základné imanie	80		
60	Emisné ážio	81		
61	Ostatné kapitálové fondy	82		
62	Oceňovacie rozdiely z podielových cenných papierov a vkladov	83		
63	Zákonný rezervný fond	84		
64	Ostatné fondy	85		
65	Rezervy poisťovne	86		
66	Rezerva na poistné budúcich období	87		
67	Rezerva na životné poistenie	88		
68	Rezerva na poistné plnenie	89		
69	Rezerva na poistné prémie a zľavy	90		
70	Rezerva na vyrovňovanie mimoriadnych rizík	91		
71	Ostatné rezervy poisťovne	92		
72	Rezerva na krytie záväzkov z finančného umiestnenia v mene poistených	93		
73	Rezerva na ostatné riziká a straty	94		
74	Rezerva na opravy hmotného majetku	95		
75	Rezerva na kurzové straty	96		
76	Rezerva na pohľadávky voči dlžníkom v konkurznom konaní a vyrovnávacom konaní	97		
77	Ostatné rezervy	98		
78	Vklady pri pasívnom zaistení	99		
79	Podriadené pasíva	100		
80	Záväzky	101		
81	Záväzky z priameho poistenia a zaistenia	102		
82	Záväzky voči poistencom	103		
83	Záväzky voči sprostredkovateľom	104		
84	Záväzky pri operáciách zaistenia	105		
85	Pôžičky zaručené dlhopisom	106		
86	Pôžičky zaručené dlhopisom v konvertibilnej mene	107		

a	b	c	1	2
87	Bankové úvery	108		
88	Ostatné záväzky	109		
89	Účty časového rozlíšenia a prechodné účty pasívne	110		
90	Kurzové rozdiely pasívne	111		
91	Dohadné účty pasívne	112		
92	Pasívny konsolidačný rozdiel	x		
93	Hospodársky výsledok minulých rokov	113		
94	Neuhradená strata minulých rokov	114		
95	Nerozdelený zisk z minulých rokov	115		
96	Hospodársky výsledok bežného účtovného obdobia	116		
97	Podiely iných spoločníkov	x		
98	Základné imanie	x		
99	Emisné ážio	x		
100	Ostatné kapitálové fondy	x		
101	Oceňovacie rozdiely z podielových cenných papierov a vkladov	x		
102	Zákonný rezervný fond	x		
103	Ostatné fondy	x		
104	Hospodársky výsledok minulých rokov	x		
105	Hospodársky výsledok bežného účtovného obdobia	x		
106	PASÍVA CELKOM	x		
999	Kontrolné číslo	x		

Odoslané dňa:	Podpis štatutárneho orgánu účtovnej jednotky:	Zamestnanec zodpovedný za účtovníctvo (meno a priezvisko, podpis):	Zamestnanec zodpovedný za výkaz (meno a priezvisko, podpis):
	Odtlačok pečiatky:		Tel.: klapka:

## Článok 2

### Doplňovanie štruktúry a obsahu konsolidovanej súvahy

Konsolidovaná súvaha sa môže doplniť o ďalšie položky, ak sa tým zvýši jej vypovedacia schopnosť, napríklad ak sa zohľadňujú špecifiká subjektov zahrňovaných do konsolidovanej účtovnej závierky.

## KAPITOLA X

### KONSOLIDOVANÝ VÝKAZ ZISKOV A STRÁT

## Článok 1

Štruktúra a obsah konsolidovaného výkazu ziskov a strát sú uvedené v tejto tabuľke:



Kons. Úč. POI 2-01

**Konsolidovaný výkaz ziskov a strát poisťovní**

k .....

Názov a sídlo účtovnej jednotky

Číslo riadku	Názov položky	Odvolávka na riadok individuálneho výkazu Úč POI 2-01	V bežnom účtovnom období (v tis. Sk)	V minulom účtovnom období (v tis. Sk)
a	b	c	1	2
	<b>I. TECHNICKÝ ÚČET K NEŽIVOTNÉMU POISTENIU</b>	x	x	x
1	1. Zaslúžené poistné, očistené (r. 2 +/- r. 4) - (r. 3 +/- r. 5)	x		
2	Predpísané hrubé poistné	12		
3	Predpísané hrubé poistné postúpené zaisťovateľom	13		
4	Zmena stavu rezervy na poistné budúcich období	14		
5	Podiel zaisťovateľov na tvorbe a použití rezervy na poistné budúcich období	15		
6	2. Ostatné technické výnosy, očistené	17		
7	3. Náklady na poistné plnenia, očistené (r. 8 +/- r. 10) - (r. 9 +/- r. 11)	x		
8	Náklady na poistné plnenia	19		
9	Náklady na poistné plnenia postúpené zaisťovateľom	20		
10	Zmena stavu rezervy na poistné plnenia	21		
11	Podiel zaisťovateľov na tvorbe a použití rezervy na poistné plnenia	22		
12	4. Zmena stavu ostatných rezerv poisťovne	23		
13	5. Prémie a zľavy, očistené	24		
14	6. Čistá výška prevádzkových nákladov (r. 15 +/- r. 16 + r. 17 - r. 18)	x		
15	Obstarávacie náklady na poistné zmluvy	26		
16	Zmena stavu výšky prevedených obstarávacích nákladov na poistné zmluvy	27		
17	Správna réžia	28		
18	Provízie od zaisťovateľov a podiely na ziskoch, očistené	29		
19	7. Ostatné technické náklady, očistené	30		
20	8. Zmena stavu rezervy na vyrovnanie mimoriadnych rizík	31		

a	b	c	1	2
21	9. VÝSLEDOK technického účtu k neživotnému poisteniu (r. 1 + r. 6 - r. 7 +/- r. 12 - r. 13 - r. 14 - r. 19 +/- r. 20)	32		
	II. TECHNICKÝ ÚČET K ŽIVOTNÉMU POISTENIU	x	x	x
22	1. Zaslúžené poistné, očistené (r. 23 - r. 24 + r. 25)	x		
23	Predpísané hrubé poistné	34		
24	Predpísané hrubé poistné postúpené zaisťovateľom	35		
25	Zmena stavu rezervy na poistné budúcich období, očistená	36		
26	2. Ostatné technické výnosy, očistené	45		
27	3. Náklady na poistné plnenia, očistené (r. 28 +/- r. 30) - (r. 29 +/- r. 31)	x		
28	Náklady na poistné plnenia	47		
29	Podiel zaisťovateľov na nákladoch na poistné plnenia	48		
30	Zmena stavu rezervy na poistné plnenia	49		
31	Podiel zaisťovateľov na tvorbe a použití rezervy na poistné plnenia	50		
32	4. Zmena stavu ostatných rezerv poisťovne (+/- r. 33 +/- r. 35) - (+/- r. 34)	x		
33	Zmena stavu rezervy na životné poistenie	52		
34	Podiel zaisťovateľov na tvorbe a použití rezervy na životné poistenie	53		
35	Zmena stavu ostatných rezerv poisťovne, očistená	54		
36	5. Prémie a zľavy, očistené	55		
37	6. Čistá výška prevádzkových nákladov (r. 38 +/- r. 39 + r. 40 - r. 41)	x		
38	Obstarávacie náklady na poistné zmluvy	57		
39	Zmena stavu výšky prevedených obstarávacích nákladov na poistné zmluvy	58		
40	Správna réžia	59		
41	Provízie od zaisťovateľov a podiely na ziskoch, očistené	60		
42	7. Ostatné technické náklady, očistené	66		
43	8. VÝSLEDOK technického účtu k životnému poisteniu (r. 22 + r. 26 - r. 27 +/- r. 32 +/- r. 36 - r. 37 - r. 42)	68		
	III. NETECHNICKÝ ÚČET	x	x	x
44	1. Výsledok technického účtu k neživotnému poisteniu +/- r. 21	69		
45	2. Výsledok technického účtu k životnému poisteniu +/- r. 43	70		

a	b	c	1	2
46	3. Výnosy z finančného umiestnenia (r. 47 + r. 49 + r. 50 + r. 51 + r. 52)	71		
47	Výnosy z podielových cenných papierov a vkladov v tom: a v tom: rozhodujúci vplyv	38,72		
48	Výnosy z ostatných finančných umiestnení v tom: a v tom rozhodujúci vplyv	73		
49	Výnosy z pozemkov a stavieb	40,74		
50	Výnosy z ostatných zložiek finančného umiestnenia	16,41,75		
51	Použitie opravných položiek k finančnému umiestneniu	42,76		
52	Výnosy z realizácie finančného umiestnenia	43,77		
53	4. Náklady na finančné umiestnenie (r. 54 + r. 55 + r. 56)	x		
54	Náklady na finančné umiestnenie	62,80		
55	Tvorba opravných položiek k finančnému umiestneniu	63,81		
56	Náklady na realizáciu finančného umiestnenia	64,82		
57	5. Ostatné výnosy	84		
58	6. Ostatné náklady	85		
59	7. Ostatné dane a poplatky	86		
60	8. Daň z príjmu z bežnej činnosti	87		
61	9. Hospodársky výsledok po zdanení (r. 44 + r. 45 + r. 46 + r. 51 - r. 53 + + r. 57 - r. 58 - r. 59 - r. 60)	88		
62	10. Mimoriadne výnosy	89		
63	11. Mimoriadne náklady	90		
64	11. Mimoriadny hospodársky výsledok (r. 62 - r. 63)	91		
65	12. Daň z príjmov z mimoriadnej činnosti	92		
66	14. HOSPODÁRSKY VÝSLEDOK za účtovné obdobie (+/- r. 61 +/- r. 64 - r. 65)	93		
67	z toho: - pripadajúci na podiel iných spoločníkov	x		
68	- pripadajúci na podniky konsolidované metódou uvedenia do ekvivalencie	x		

Odoslané dňa:	Podpis štatutárneho orgánu účtovnej jednotky:	Zamestnanec zodpovedný za účtovníctvo (meno a priezvisko, podpis):	Zamestnanec zodpovedný za výkaz (meno a priezvisko, podpis):
	Odtlačok pečiatky:		Tel.: klapka:

## Článok 2

### Doplňovanie štruktúry a obsahu konsolidovaného výkazu ziskov a strát

Konsolidovaný výkaz ziskov a strát sa môže doplniť o ďalšie položky, ak sa tým zvýši jeho vypovedacia schopnosť, napríklad ak sa zohľadňujú špecifiká subjektov zahrňovaných do konsolidovanej účtovnej závierky.“.

### Čl. II

Podľa tohto opatrenia sa postupuje po prvýkrát pri zostavovaní konsolidovanej účtovnej závierky za rok 2001.

### Čl. III

Toto opatrenie nadobúda účinnosť 1. augusta 2001.

BRIGITA SCHMÖGNEROVÁ, v. r.  
ministerka financií Slovenskej republiky